

Upute u svezi ulaska i povratka u Saveznu nemačku pokrajinu Schleswig-Holstein

Na što putnici treba da obrate pažnju?

Ukoliko iz inostranstva (i to iz bilo koje države u inostranstvu, a ne samo one koja je označena kao rizično područje) u Saveznu Republiku Nemačku želite doputovati **avionom**, obavezni ste u inostranstvu, prije polaska, prevozniku predočiti negativni rezultat Korona testa u pisanom ili elektronskom obliku, na nemačkom, engleskom ili francuskom jeziku. Prilikom ulaska morate kod sebe imati rezultat testiranja te isti na zahtjev predočiti službenicima granične kontrole. Traženi test mora uđovoljiti zahtjevima Robert Koch Instituta koji su objavljeni na sledećoj Internet stranici:

<https://www.rki.de/covid-19-tests>. Troškove testiranja morate sami da platite. Također i prevoznik vam može dati odgovarajuću ponudu u svezi testiranja. Bez negativnog rezultata testiranja na Korona virus nesmete da putujete. Putovati ne smete ni u slučaju ako je rezultat testiranja na Koronu pozitivan. Izolacija mora da bude provedena u skladu s lokalnim propisima i na vlastitu odgovornost. To nema utecaja na ostale propise u svezi obveze testiranja koji su i dalje na snazi. U svezi toga slede detaljnije informacije.

Molimo vas da se pre ulaska/ povratka iz inostranstva informišete o tome da li se vraćate iz područja u inostranstvu koje je trenutno označeno kao rizično područje, područje visoke vrijednosti incidence ili područje u kojem su se pojavile nove varijante/ sojevi virusa. Popis spomenutih područja u inostranstvu može da se pronađe na Internet stranici Robert Koch Instituta: https://www.rki.de/DE/Content/InfAZ/N/NeuartigesCoronavirus/Risikogebiete_neu.html

Molimo Vas da obratite pažnju na sledeće: Ukoliko za vas **ne vrede iznimke**, kao osoba koja ulazi u Saveznu nemačku pokrajinu Schleswig-Holstein ili koja se u istu vraća iz rizičnog područja u inostranstvu **morate obavezno da se pridržavate sledećih propisa:**

Postupak prijave

Pre ulaska mora da se prijavite na Internet stranici: www.einreiseanmeldung.de

Tu će te ostaviti vaše kontakt podatke, informacije vezane za vaše putovanje i vaše zdravstveno stanje. Nakon toga dobit će te potvrdu, koju prilikom ulaska morate da imate pored sebe. Ukoliko se vraćate iz jedne od država u Šengen zoni potvrdu morate da date prevozniku (ukoliko ga imate), a ukoliko se vraćate iz jedne od država koje ne pripadaju području Šengena istu morate prilikom ulaska predočiti nadležnoj državnoj instituciji. Ukoliko postupak digitalne prijave ulaska ne funkcioniše ili niste u mogućnosti da ga sprovedete **smijete pismenim putem ispuniti zamenski obrazac prijave** kojeg u obliku formulara možete da potražite na Internet stranici:

https://www.bundesgesundheitsministerium.de/fileadmin/Dateien/3_Downloads/C/Coronavirus/Infoblatt/Anlage_2_Ersatzmitteilung.pdf Na zahtev, ispunjeni formular se prilikom ulaska također mora predočiti.

Obaveza testiranja

Kao osoba koja se vraća iz rizičnog područja u inostranstvu, područja visoke vrijednosti incidence ili područja u kojem su se pojavile nove varijante/sojevi virusa obavezni ste testirati se na Korona virus. Deca mlađa od šest godina izuzeta su od obveze testiranja.

- Ukoliko se vraćate iz rizičnog područja ili ste zadnjih deset dana prije povratka/ulaska proveli u jednom od rizičnih područja koje **nije** označeno kao područje visoke vrijednosti incidence ili područje u kojem su se pojavile nove varijante/sojevi virusa, morate **najkasnije 48 sati nakon**

ulaska/povratka predočiti negativan rezultat testiranja na Korona virus. Dakle, test možete da napravite i nakon ulaska/povratka te vam je u tu svrhu dozvoljeno napustiti karantin.

- Ukoliko se vraćate iz rizičnog područja ili ste zadnjih deset dana prije ulaska/povratka proveli u jednom od rizičnih područja koje je označeno kao **područje visoke vrijednosti incidence ili područje u kojem su se pojavili nove varijante/sojevi virusa**, morate već prilikom ulaska kod sebe imati negativan rezultat testiranja na Korona virus. Bris uzet prilikom testiranja smije biti napravljen najviše 48 sati pre ulaska. Prilikom ulaska rezultat testiranja morate da imate kod sebe.

Rezultat testiranja mora biti ispisani na papiru ili kao dokumenat u digitalnom obliku, na nemačkom, engleskom ili francuskom jeziku te mora u roku od deset dana nakon ulaska, na zahtev, odmah biti predložen nadležnom Zavodu za javno zdravlje. Traženi test mora udovoljiti zahtjevima Robert Koch Instituta koji su objavljeni na sledećoj Internet stranici: <https://www.rki.de/covid-19-tests>

Karantin

Nakon ulaska/po povratku morate...

- se direktno uputiti ka vašoj kući ili nekom drugom adekvatnom smeštajnom objektu,
- kod kuće ili u nekom drugom adekvatnom smeštajnom objektu 10 dana ostati u karantinu. Ukoliko se vraćate iz područja u kojem su se pojavile nove varijante/sojevi virusa, u karantinu morate da ostanete 14 dana. U tom periodu nesmete primati posete osoba koje ne pripadaju vašem domaćinstvu.
- odmah obavestiti lokalni Zavod za javno zdravlje ukoliko u periodu boravka u karantinu imate simptome koji upućuju na infekciju Korona virusom,

Možućnost: Smanjenje broja dana određenih za boravak u karantinu

Smanjenje broja dana određenih za boravak u karantinu moguć je samo u slučaju ako se vraćate iz područja u inostranstvu koje je trenutno označeno kao rizično područje ili područje visoke vrednosti incidence, a **ne** ako se vraćate iz područja u kojem su se pojavile nove varijante/sojevi virusa (u tom slučaju morate obavezno 14 dana ostati u karantinu). Također, nesmete 10 dana pre vašeg povratka boraviti u području u kojem su se pojavile nove varijante/sojevi virusa.

Kako bi pod ovim uvjetima moglo doći do smanjenja 10-dnevног boravka u karantinu morate imati dokumenat u kojem je navedeno da je rezultat testa negativan. Testirati se smijete najranije pet dana nakon vašeg povratka u Saveznu Republiku Nemačku. U tu svrhu smijete napustiti karantin. Dakle, najmanje pet dana morate ostati u karantinu, a iz karantine smijete izaći tek onda kad dođete u posjed dokumenta u kojem je navedeno da je rezultat vašeg testa negativan.

- Obavezno testiranje pre ili kratko nakon ulaska/ povratka je što se tiče smanjenja broja dana određenih za boravak u karantinu irrelevantno. Kako bi se smanjio broj dana određen za boravak u karantinu mora se provesti ponovno testiranje.
- Testirati se možete kod kućne doktorke odnosno kod vašeg kućnog doktora ili u jednom od centara u kojima se provodi testiranje.
- Rezultat testa mora biti dostupan na dokumentu sastavljenom u papirnatom ili elektroničkom obliku, na nemačkom, engleskom, danskom ili francuskom jeziku.
Može se provesti testiranje brzim testom antigena ili PCR-testom.
- Rezultat testiranja dužni ste sačuvati najmanje deset dana nakon ulaska/ povratka te isti, na zahtev, predočiti lokalnom Zavodu za javno zdravlje.
- **Važno:** Obaveza boravka u karantinu vredi do predočenja rezultata testiranja. Osim toga, ukoliko se kod vas pojave simptomi infekcije virusom SARS-CoV-2, i nakon izlaska iz karantine, a u periodu do deset dana nakon ulaska / povratka, obavezni ste testirati se na Korona virus. Dodatne informacije možete da pronađete na ovoj Internet stranici:

www.schleswig-holstein.de/coronavirus-einreise

- Za povratnike s putovanja ne postoji pravo zahtevanja na provedbu testiranja. Medicinski neophodno ili od Zavoda za javno zdravlje naloženo testiranje, obrađivat će se prioritetno.

Novčane kazne

Nepoštivanje pravila i prekršaj istih podliježe plaćanju novčane kazne i može biti kontrolirano od strane nadležnih državnih institucija.

- Prekršaj zbog nepoštivanja obaveze boravka u karanteni: 500 do 10.000 eura
- Ako se nakon ulaska/po povratku ne uputite direktno vašoj kući ili nekom drugom adekvatnom smeštajnom objektu: 150 do 3.000 eura
- Ukoliko usprkos tome što imate obavezu boravka u karantinu primate posete: 300 do 5.000 eura
- Ukoliko kod naknadne pojave simptoma tijekom boravka u karantinu o tome ne obavestite ili ne informišete odmah nadležni lokalni Zavod za javno zdravlje: 150 do 2.000 eura
- Prekršaj koji se kažnjava novčanom kaznom radi i ona osoba koja se pre ulaska nije prijavila na Ulaznom portalu ili nije ispunila zamensku prijavu ili je prekršila nalog o obaveznom testiranju.

Iznimke (iste su samo primeri i nisu potpune)

Iznimke se odnose na vas samo u slučaju ako nemate simptome koji upućuju na infekciju virusom SARS-CoV-2 (gubitak oseta mirisa i okusa, temperatura, kašalj, hunjavica) i ne vraćate se iz područja u kojima su se pojavile nove varijante/sojevi virusa. Ukoliko imate simptome koji upućuju na infekciju virusom SARS-CoV-2 dužni ste o tome obavestiti nadležni Zavod za javno zdravlje (iznimke su osobe na propovijanje).

- 1) Oslobođeni ste obaveze boravka u karantinu, ne morate da se prijavljujete i prilikom ulaska/povratka ne morate predočiti negativan rezultat testiranja na Korona virus ukoliko ste...
 - ...samo na propovijanje kroz Saveznu nemačku pokrajinu Schleswig-Holstein; u tom slučaju područje spomenute pokrajine morate napustiti direktnim putem
 - ...ukoliko se u okviru tzv.“malog graničnog prometa” vraćate iz Danske te ukoliko ste manje od 24 sata boravili u jednom od rizičnih područja u inostranstvu ili na teritorij Savezne Republike Nemačke ulazite s namerom boravka do 24 sata (međutim, obaveza provođenja testiranja postaje ponovno važeća ukoliko se Danska svrsta u grupu zemalja s visokom incidencijem zaraze)
 - ...ukoliko zbog posjete rodbini u prvom kolenu, supružniku ili životnom partneru s kojim ne živate u istom domaćinstvu te posete na osnovi zajedničkog skrbništva i prava posete, na području pokrajine Schleswig-Holstein nameravate boraviti manje od 72 sata. (Međutim, morate se prijaviti). Ukoliko se želite zadržavati 72 sata ili duže morate najkasnije 48 sati po ulasku predočiti negativan rezultat testiranja na Korona virus (o uvetima vidi točku pod brojem 2).
- 2) Ostale iznimke možete da pronađete na Internet stranici Ministarstva zdravstva pokrajine Schleswig-Holstein, na mestu na kojem se pružaju informacije o ulascima u istu .
www.schleswig-holstein.de/coronavirus-einreise